

# TITUS

## Titus tuku waŋe Paulusŋe kuyarna

Paulus nu Titus tuku waŋe kuyarna te tugunu tejenmba.

Paulus nu o buk Kreta nuy mbolŋe minna sulumba nuy ta kusrewam saka Yesus tuku kuasmbi idusniŋmba ŋgamuŋgal pitina le Griknu taŋgo Titus wam pagumba sana: Ne kuasmbi te kulatka mina ŋgina. Taŋamba sana sulumba Paulus nu Titus kusremba ma inum kina ka taŋge nu Titus wam pagu pasa afu lato sawam idusmba waŋe te kuyarmba pilna le Titus sota kina.

<sup>1</sup> Titus kaiye. Ye Paulus Kuate tuku piro taŋgo Yesus Kristus tuku aposel ye ne ndorj pasatam prowet. Kuate nu nane kilam tuku madiningina mbal ye nane tuku ŋgamuŋgal son saŋgri pileningi le nu tuku pasa tugusek kila pile mayemba nu tuku miŋge kumnemŋge minwaig ŋga nu ye kukulyina. <sup>2</sup> Nane abo minmba minam tuku wam ta son ŋga minde minwaig ŋga pasa kukliwet. Kuate nu samba kilke kile-mayok ndakina sulumba abo tugu ta siŋgam tuku sakina. Nu siŋka yabrikam kumuŋ kuga. <sup>3</sup> Ait kumunŋgina le mbal afu kukulningina le abo tugu tuku pasa ta kuklinaig. Kuate nu sine tuku muskil kile-tidiŋge siŋgit ta nu piro ta ye tuku wai mbolŋe pilna.

<sup>4</sup> Titus, ne sine ndorj ŋgamuŋgal son ndindo ŋak minit tukunu ne siŋka ye tuku kiŋo. Siŋgine

Mam Kuate, Kristus Yesus sine tuku muskil kile-tidiŋge singit taŋgo nale ake sinan ne make pilmba ŋgamuŋgal wamdus bul sernuwaik. Son.

*Titus nu Kreta nuy tuku gabat madiniŋgam tuku pasa*

<sup>5</sup> Piro afu sine buk sulu ndagen ta ne kile-tidiŋga suluwam tuku ye ne Kreta nuy mbolŋge kusrenen. Ye wam pagunen ta dubimba tumbraŋ ɻakmba mbol kumba Kristus tuku kuasmbi tuku gabat taŋgo afu madiniŋmba patika. <sup>6</sup> Gabat taŋgo ta taŋgo kame nu tuku mbar ande sanu tuku kaŋger ndawaig. Nu pino ndindo ndo ɻak minwa. Nu tuku kiŋo kame mata Kristus tuku son ŋguwaig. Nane naŋgine nzali fare dubimba ko miŋge kum-nemŋe mine ndakuwaig le afu nane mbolŋge wam taŋan sanu tuku kaŋger ndawaig.

<sup>7</sup> Gabat taŋgo nu Kuate tuku piro kulatkate. Ta tuku nane afu siŋka nu tuku mbar ande sanu tuku kaŋger ndawaig. Nu nuŋe ŋgarosu payam ndakuwa. Nu pitik ndo gubra te ndakuwa. Nu kule kamenu nyumba ŋginŋgan ndaka ande kat ndawa. Nu ndametiŋ kilmab tuku piriri ndawa.

<sup>8</sup> Nu mbal afu kilmab isukusneniŋguwa. Nu maŋau magenu ndo nzaliwa. Nu pizuknu tiŋreknu min-mba maŋau purfeŋnu ndo kuwa sulumba nuŋe nzali ɻaigonu kusrekuwa sulumba <sup>9</sup> Kuate tuku pasa afunge tumniŋginaig ta ndo biye dewa. Nu taŋawa ta nu pasa tugusek taŋgo pino tumniŋgam kumuŋ. Afu pasa ta te-ibeŋam tagowaig ta nu nane tuku wamdus mbarde ta kumumbi tumniŋgamŋat.

*Yabri mbal peuniŋgam tuku pasa*

**10** Nane gudommba miŋge kumnemŋe mine ndaka pasa alo kugatok saka afu yabrininŋig. Zu mbal afu kile Kristen ŋgamukŋe minig ta nane gudommba taŋade. **11** Nane ndametiŋ kilam tuku ndo idusmba wam ŋaigonu nda sakam tuku ta tumniŋmba taŋgo afu naŋgine kiŋo kame mata didikade le ŋgamuŋgal son kusrekade. Ne siŋka mbal ta peuniŋga.

**12** Kreta taŋgo ande nu tuan taŋgo taŋan minna sulumba nuŋe mbal tuku tejenmba sakina.

Kreta mbal nane yabri taŋgo ndo. Nane agaŋmor ŋaigonu taŋan kanyummba nyamagan tuku ndo piriride ŋgina.

**13** Nu son sakina. Ne nane saŋgrimba saninje lika le Kristus tuku pasa tugusek ta ndo son ŋguwaig.

**14** Nane pasa tugusek pitaide mbal tuku miŋge dubi ndakuwaig. Zu mbal tuku yabri wam kube ta mata ŋgumneniŋguwaig.

**15** Mbal afu ŋgamuŋgal purfeŋnu minig ta nane agaŋ ndende ŋakmba purfeŋnu tukul kugatok ŋgade. Afu ŋgamuŋgal purfeŋnu kuga Kristus tuku son nda ŋgade ta nane agaŋ ndende afu purfeŋnu kaŋger ndakade. Nane ŋgamuŋgal purfeŋnu kuga tukunu nane pileniŋgam kumuŋ kuga. **16** Nane miŋgembí ndo sine Kuate kila ŋgade. Naŋgine maŋau ŋaigonu taŋge sine Kuate gilai ŋgade. Nane Kuate am mbolŋe ŋule parak minig. Nane nu tuku miŋge pitaimba wam mayenu ande kam kumuŋ kuga.

## 2

*Saibo kame, taŋgo mo, pino mbanzo tuku pasa*

<sup>1</sup> O tira, ne tejenmba ka. Kuate tuku pasa tugusek ta ndo tumninga.

<sup>2</sup> Taŋgo mage mage nane naŋgine nzali ḥaigonu kusrekuwaig. Nane gua gua ndaka wamduš kuyar magenu ḥak minwaig. Nane Kristus tuku pasa tugusek ta ndo son ḥguwaig. Afu tuku kume purkuwaig. Nane piti mbolŋe bike ndaka saŋgri tinguwaig.

<sup>3</sup> Pino mage mage nane mata Kuate tuku nyu idusmba kurauka minwaig. Nane ḥgumnem pasa sa ndakuwaig. Kule kamenu nyam tuku piriri ndawaig. Nane wam magenu nane afu tumninguwaig. <sup>4</sup> Nane pino mbanzo wam pagukuwaig le naŋgine taŋgo kiŋo kat naŋgine tuku kume purkuwaig. <sup>5</sup> Nane wamduš kuyar magenu ḥak minwaig. Nane aleŋ aleŋ ndakuwaig. Naŋgine wande kulat mayemba ranġun mayenu kumba naŋgine taŋgo tuku miŋge kumnenŋe minwaig. Nane taŋawaig ta afu nane kaŋgerka nane wam mayede ḥga Kuate tuku pasa ḥayo siliwe nda.

<sup>6</sup> Taŋgo mo nane mata naŋgine nzali ḥaigonu kusrekuwaig ḥga saniŋga. <sup>7</sup> Ne naŋe miroŋ mata wam magenu ndo ke lika le nane afu kaŋgernumba ne dubinuwaig. Ne pasa ndinok ta ndo idusmba tugusemba tumninga. <sup>8</sup> Son pasa ndo nane teibenjam kumuŋ kuga ta saniŋga. Ne taŋawa ta sine tuku ḥgueu mbal tuku ndin tukula le nane kiko kaŋgermba pasa kugatok minamŋaig.

### *Piro mbal tuku pasa*

<sup>9</sup> Mbal afu naŋgine sugo tugumŋe pirokade ta nane tejenmba saniŋga. Nane naŋgine gabat kumnenŋe minmba piro mayewaig le nu piro ta

nzaliwa. Naŋgine gabat maim maim tuwe ndaka e <sup>10</sup> ko nu tuku agaŋ ndende kuayar ndaka nane piro mbal magenu ndo minwaig. Nane wam ɿakmba kumumbi ke likuwaig le afunje Kuate sine muskil kile-tidiŋge siŋgit wam ta mayenu ɿguwaig.

*Sine maŋau magenu kumba Sun̄go minde minbe*

<sup>11</sup> Kuate nu tan̄go ɿakmba muskil kile-tidiŋgam saka nu ake sinan̄ tan̄go make patikate wam ta te-mayokna. <sup>12</sup> Maŋau ta mbolŋe nu sine wam magenu ke likam tuku tumsiŋgit. Sine nu ɿgumnemba kilke te mbolok nzali ɿaigonu dubikeg ta kus-rekube. Sine wamduš kuyar magenu ɿak minmba maŋau tinreknu ke lika nu tuku miŋge kumnemniŋge minbe. Sine kilke te mbolŋe maŋau mayenu ta ɿak minmba <sup>13</sup> sine gare sun̄go tam tuku wam ta ndo tairŋa minbe. Sine muskil kile-tidiŋge siŋgit tan̄go Yesus Kristus nu siŋgine Mbara Sun̄go. Nu nuŋe kilŋa saŋgri ɿak mayok kuwa le gare sun̄go tamŋig. <sup>14</sup> Sine maŋau ɿaigonunge sine ndaleka minna le nu sine muskil kile-tidiŋge siŋgam tuku nuŋe ɿgarosu kumam tuku pilna. Sine nu tuku mbal purfeŋnu mayok ka wam magenu ndo kam tuku wamduš saŋgrinu pilbe ɿga nu kumna.

<sup>15</sup> O Titus, ne saŋgri tiŋga wam ɿakmba te saniŋmba nane tuku wamduš kuagnekā rironj pasa saniŋge lika. Ande nu ne tuku pasa te ɿgumne ndawa.

### 3

*Sine Kuate tuku waknye maŋau lafube*

<sup>1</sup> O tira, ne nane saniŋga le gabat sugo kulat mbal ɿakmba kumnemniŋge minmba nane tuku miŋge

dubikuwaig. Piro magenu ɳakmba kam tuku nane wam dus kuaneka minwaig. <sup>2</sup> Wanje pasa kualeyau nane wam kame ta rironjkuwaig. Nane wam dus bafu ɳak minmba tanjo tuku nyu idusniŋmba nane ɳakmba mbolŋe maŋau kumumbi kuwaig.

<sup>3</sup> Sine mata buk ɳiginjganka minmba miŋge pitaika yabri maŋau dubika mingeŋ. Sine ɳgarosu kikɔŋ tiŋgam tuku maŋau le gare tam tuku maŋau yimyam tanje sine didikinaig le dubikigeŋ. Sine mara mindek maŋau ɳaigonu ndo dubikigeŋ. Afu sine lisiŋginaig ta sine ta tuku gubra kagli firka mingen. Afunge sine kasursiŋginaig le siŋgine siŋgine mata munju kasurkigeŋ. <sup>4</sup> Sine tanjamba mingeŋ le muskil kile-tidiŋge siŋgit tanjo Kuate nu nuŋe ranjung mayenu kume pur maŋau kile-mayokka <sup>5</sup> sine tuku muskil kile-tidiŋge siŋgina. Sine maŋau tiŋreknu ke likigeŋ le nu tanja ndana. Kuga. Nu sine sinanu ake sinaj mapekina. Nu sine tuku mbar minyaŋga saukina le Tukul Guwa nu abo tugu kitek sine siŋgina. <sup>6</sup> Yesus Kristus nu muskil kile-tidiŋge siŋgit ta mbolŋe Kuate nu Tukul Guwa siŋgina le sine mbol kumuŋgina. <sup>7</sup> Nu ake sinaj sine make patika sine tiŋreknu ɳgam tuku nu Tukul Guwa siŋgina le sine abo tugu minmba minam tuku ta teg sulumba alonu kanjeram tuku minde mineg. <sup>8</sup> Pasa te siŋka son pasa ndo. Ta tuku ye pasa sake likit te ɳakmba saŋgri tinga saniŋga le Kuate tuku son ɳgade mbal nane wam magenu kam tuku wam dus saŋgrinu pilwaig. Wam kame ta magenu ndo tanjo pino turkade.

<sup>9</sup> Nane afu pasa tugu kugatok mbuŋ kame tuku tugu patit ke lika munju tulinqade sulumba

wamdu pur yimyamka Moses tuku tukul pasa tugunu ta tuku kualeyaukade. Pasa ta tane turkam kumuŋ kuga. <sup>10</sup> Ande tane pur yimyam tiŋguwa kande nu riroŋ pasa tawe. Ne pasa tambim ara le nda iswa ndeta tane ɻakmba nu ndoŋ ulendi ndakap. <sup>11</sup> Tanjo taŋaŋ nu ndin mayenu o buk kusrena ta ne kila. Nu tanjo ɻayonu ndo. Nuŋe miroŋ nuŋe une tuku pa ta tamŋat.

<sup>12</sup> Ye Nikopolis tumbraŋ sungo mbol kumba murke ait mbolŋge taŋge minam tuku iduset. Ye Artemas ko Tikikus kukuli le ne tugum prowa kande ne ye tugum prowam tuku ndin sota.

<sup>13</sup> Tukul pasa bitekŋganu tanjo Senas nale Apollos ndoŋ ne kusrenumba kambim bafuwaik le ne nale turka le agaŋ ndende afu den ndakuwaik. <sup>14</sup> Siŋgine tira kame wam paguka le nane wamduš saŋgrinu pilmba wam magenu ke lika afu agaŋ afu denkade ta nane turkuwaig. Nane son ɻgade ta taŋamba alonu te-mayokuwaig.

<sup>15</sup> Nane ye ndoŋ minig mbal te ɻakmba ne kaiye pasa tinig. Afu ne ndoŋ minig mbal sine taŋaŋ son ɻga sine tuku kume purmba minig mbal ta mata sine tuku kaiye pasa te saniŋga. Kuate nu tane ɻakmba ake sinaŋ make patika minwa.

Son.

**KUATE TUKU PASA**  
**Portions of the Old Testament and The New Testament**  
**in the Siroi Language of Papua New Guinea**  
**Sampela hap Buk Baibel long tokples Siroi long**  
**Niugini**

copyright © 1975, 1999 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Siroi

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2013-02-07

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 22 Nov 2019

9d2e8659-afb4-5cca-93d8-23ebf89e1709